English translation

2018-10-22

To those who may be interested.

I wish health, prosperity and above all blessings to those who are taking two minutes to read these lines. My name is — and I am 26 years old and I'm in a Hong Kong prison.

Friends, through my hardship I want to ask a favor of you. In these wicked times when life is unvalued and we kill and insult for trivialities like money and material things, we all need to bend the knee and pray. Ask God to give us love for one another, for we are all brothers and sisters. Ask for more understanding, wisdom and deliverance from falling into temptation. Such temptations like when a friend asks a humble worker to go for a drink together on his payday and ends up drinking all his money or like when a great "opportunity" is offered to the same humble worker to go abroad and work illegally to earn a few extra dollars risking the most valuable thing that one can possess: freedom.

Friends, I don't have words to describe it, but this is the hardest thing that has ever happened to me. I have two sons that I deeply love and they are the reason why I write these words. Even if this message doesn't reach everyone, I hope that it would at least help one person to say NO to any dubious proposal. I'd be thankful to God because it would be one soul that does the right thing. One life that can be saved. One family that can enjoy their father.

I ask for your prayers because only God can touch our hearts and bond us with His divine love in these sinful times.

Remember that we can do all things in Him. Without him we are nothing.

Merry Christmas and many blessings.

Sincerely,

A soldier of God

Transcripción en Español

2018-10-22

A quien pueda interesarle.

Mi gente quería desearles mucha salud, prosperidad y sobre todo bendiciones a todos los que se toman 2 minutos para leer estas líneas. Mi nombre es — tengo 26 años y estoy recluido en las cárceles de Hong Kong. Mi gente desde mi dura [situación] quería pedirles que por favor en esta época de tanto libertinaje en donde la vida no cuesta nada y nos matamos y ofendemos por cosas tan pocas como el dinero y cosas materiales quiero pedirles a todos incluido yo que oremos de rodillas y pidamos a Dios mucho amor para con todos unos a otros somos hermanos. Más comprensión y que no nos deje caer en las garras del enemigo que se ven en propuestas malas tales como por ejemplo un trabajador humilde al que un compañero el día de pago le ofrece ir a tomar licor y malgastar el dinero para la casa o el mismo trabajador que un día le ofrecen la "oportunidad" como la llamamos de ir al extranjero a trabajar ilegalmente a ganarse unos cuantos pesos de más y arriesgar lo más preciado que uno tiene que es la libertad. Mi gente no imaginan lo duro que es perderla. No tengo una palabra para describirlo porque es lo más duro que me ha pasado en la vida. Tengo dos hijos que amo profundamente y la razón de estas palabras es que tomen una lección y les llegue si no a todos por lo menos 1 persona que diga que NO a tales propuestas recordando mis palabras. Estoy agradecido con Dios porque es un alma más que hace lo correcto. Una vida que se puede salvar o una familia que puede disfrutar a su padre en casa.

Les pido oración a todos porque solo Dios nos puede tocar los corazones y ayudarnos unos a otros con amor divino como Él lo desea en épocas de maldad total.

Recuerden con Él todo lo podemos. Sin Él no somos nada.

Feliz navidad y grandes bendiciones.

Att: un soldado de Dios